Zeitschrift: Landtechnik Schweiz Herausgeber: Landtechnik Schweiz

Band: 68 (2006)

Heft: 5

Rubrik: SVLT; Impressum

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 21.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Leserbrief zum Thema «Feinstaub»

Ich habe mit Interesse einen Artikel zum Thema Feinstaub und Landwirtschaft im «Bündner Tagblatt» gelesen. Leider muss ich feststellen, dass dieser nicht in jeder Hinsicht objektiv ist:

Nicht alle motorisierten landwirtschaftlichen Arbeiten sind fernab von Wohngebieten. Insbesondere in den Alpentälern weht an schönen Tagen starker Talwind, was je nach Richtung für die Anwohner sehr unangenehm werden kann.

Impressum



68. Jahrgang

Herausgeber

Schweizerischer Verband für Landtechnik (SVLT), Jürg Fischer, Direktor

Redaktion

Ueli Zweifel: red@agrartechnik.ch Franca Stalé: stalef@agrartechnik.ch Edith Moos: edith.moos@agrartechnik.ch

Mitglieder- und Abodienste, Mutationen

Postfach, 5223 Riniken

Tel. 056 441 20 22, Fax 056 441 67 31 Internet: www.agrartechnik.ch

Inserate

Büchler Grafino AG, Fachmedien Agrar Dammweg 9, Postfach, CH-3001 Bern Barbara Gusset, Tel. 031 330 30 17 Fax 031 330 30 57

E-Mail: inserate@agripub.ch, www.agripub.ch

Anzeigenverkauf

Erich Brügger, Tel. 034 495 58 68 E-Mail: mbv@freesurf.ch

Simone Gasser, Tel. 031 330 3184 E-Mail: simone.gasser@agripub.ch Daniel Sempach, Tel. 031 330 3196 E-Mail: daniel.sempach@agripub.ch

Anzeigentarif

Es gilt Tarif 2005

Kombinationsrabatt: 25% bei gleichzeitigem Erscheinen in

«Technique Agricole»

Druck und Spedition

Benteli Hallwag Druck AG Seftigenstrasse 310, CH-3084 Wabern-Bern

Produktionskoordination

Kurt Hadorn

Erscheinungsweise

11-mal jährlich

Abonnementspreise

Inland: jährlich CHF 70.– (inkl. 2,3% MwSt.) SVLT-Mitglieder gratis. Ausland: CHF 90.–, € 60.–

Nr. 6/7 2006 erscheint am 22. Juni 2006

Anzeigenschluss: 29. Mai 2006

Die Anfahrstrassen für Traktoren führen oft durch bewohntes Gebiet.

Landwirtschaftliche Fahrzeuge fallen oft durch unökologische bzw. unökonomische Fahrweise auf. Ich beobachte einen jungen Landwirt, der mit dem Traktor die rund 300 Meter in ein Einfamilienhaus-Quartier zum Mittagessen fährt. Dies ginge noch, wenn nicht «full power» gefahren und innerhalb von 80 Metern viermal geschaltet würde. Meine Intervention hat kaum etwas genützt, da der Betreffende die Sache nicht begreifen kann oder will. Er scheint nicht zu wissen, dass der Mensch Füsse hat, um zu gehen oder ein Fahrrad zu benutzen.

Ich empfehle Ihnen – trotz der leider immer noch gültigen Zollbefreiung – in den Fahrkursen vermehrt die ökologische und ökonomische Fahrweise zu instruieren. Leider wird es auch da so sein wie vielerorts, dass gerade diese Fahrzeugführer, die es am nötigsten hätten, keine solche Kurse besuchen.

Emil A. Egger, 7013 Domat/Ems

Die Ausgabe 6/7 2006 erscheint am 22. Juni 2006

Themen:

LT extra

Mähdrescher

Feldtechnik

Stoppelbearbeitung

LT aktuell

Überbetriebliche Mechanisierung beidseits der Saane

Sous la loupe

Gemüsebaubetrieb in der Westschweiz

Inserate:

Büchler Grafino AG, Agrarfachmedien, 3001 Bern, Telefon 031 330 30 17, Fax 031 330 30 57, E-Mail: inserate@agripub.ch

Berufsbekleidung Bestellformular

Kinder-Kombi	Alter	2	3	4	6	8	10	12	14	
blau-rot kombiniert	Grösse	92	98	104	116	128	140	152	164	
	CHF	38	3		43			48		
CHF 38 bis 48, 100% Baumwolle	Anzahl									
Kinder-Latzhose	Alter	2	3	4	6	8	10			
blau-rot kombiniert	Grösse	92	98	104	116	128	140			
	CHF	38	3		43		48			
CHF 38 bis 48, 100% Baumwolle	Anzahl									
(Kombi, rot	Grösse	44	46	48	50	52	54	56	58	
CHF 78.–, 75% Baumwolle 25% Polyester	Anzahl									
Latzhose, rot	Grösse	44	46	48	50	52	54	56	58	
CHF 58, 75% Baumwolle 25% Polyester	Anzahl									
T-Shirt, grau meliert	Grösse	S		М		L		XL		
CHF 18, 100% Baumwolle	Anzahl									
SVLT-Armbanduhr										
CHF 55 -	Anzahl									

Unsere Preise verstehen sich ohne Versandkosten. Zahlung 30 Tage netto.

Name

Adresse

Einsenden an SVLT, Postfach, 5223 Riniken, Fax 056 441 67 31

Das Bestellformular steht auch im Internet unter www.agrartechnik.ch

Frühjahrs-Aktion

Der neue OPTITRAC R+ DT824

von Goodyear vervollständigt die Reifenserie OPTITRAC.



- ▶ OPTITRAC R+ DT824▼ Produkteigenschaften
- Höhere Tragfähigkeiten
- Genormt mit 65 km/h
- Niedrige Luftdrücke
- Noch bessere Traktion
- Hervorragende Bodenschonung



BECAUSE NOT ALL TIRES



Hohenrainstrasse 44 6280 Hochdorf

Tel. 041 910 03 10 Fax 041 910 52 05

Besuchen Sie uns im Internet www.pneuhausleu.ch

MASCHIO GRSPARDO Seeding - Line Neu! Reihendistanzen...?? hydr. verstellbar von 45/50/60 70 und 75 cm, 1 Maschine für alle Einzelkornsaaten und Reihenabstände Transportbreite = 2.5m Getreide-Sämaschine, pneumatisch, aufgesattelt oder aezoaen Gemüse-Einzelkorn, pneumatisch Getreide-Sämaschine Nocken-Särad, Schlepp- oder Scheibenschar mit Tiefenführungskufe Tel. 026 673 92 00 www.aebisugiez.ch Occasions-Markt

> PRODUKTE UND ANGEBOTE

PUBLITEXT

RAU Spridomat D3 mit mehr Komfort

Im Rahmen der Modellpflege hat RAU die Anbauspritzen mit 1000 I, 1200 I und 1500 I überarbeitet und Spridomat D3 genannt.

Hervorzuheben sind die neue elektrische Fernbedienung EC und der Spritzcomputer Flowmate Control, die wahlweise angeboten werden. Die Fernbedienung EC vereint Teilbreitenschaltung, Hauptschalter, Rührwerksabschaltung und die Bedienung der Hydraulikfunktionen in einer Bedienbox. An den Spritzen wird hierfür der bewährte ERM-Regler mit integriertem Druckfilter verwendet. Den Spritzcomputer Flowmate Control gab es bisher schon in Kombination mit dem HC-Gestänge. Er ist nun auch für die anderen Gestängetypen erhältlich.

Neben einer einfachen Bedienerführung gibt es mit dem «Enfo inside» die Möglichkeit, das Spritzgestänge auf einfache und bequeme Weise zu spülen. Während der Computer die Teilbreiten automatisch abschaltet, kann der Anwender den Vorgang auf dem Display verfolgen. Auf gleiche Weise kann die Spritzleitung vor Arbeitsbeginn bis zur Düse mit Spritzbrühe gefüllt werden. Für die D3-Modelle mit 1000 I und 1200 I Nennvolumen gibt es zusätzlich einen neuen Geräterahmen. Klappbare Abstellkufen, wahlweise mit Transportrollen, werden nach dem Anbau der Spridomat an den Schlepper unter die Spritze geschwenkt.



Viele weitere Vorteile – von einem grossen Klarwasserbehälter (120 I) über ein übersichtliches und gut zugängliches Bedienungszentrum bis hin zu Gleichdruckarmaturen – vereinfachen dem Anwender die Bedienung und erhöhen die Leistungsfähigkeit.

Bärtschi-FOBRO AG Bernstrasse 26 CH-6152 Hüswil Tel. +41 41 98 98 111 Fax +41 41 98 98 121 www.baertschi-fobro.ch



Orte und Daten 2006

	Urte u	ınd Dat	en zvu	.
Aarberg BE	01.06+06.06 10.08+15.08	28.06+04.07 31.08+05.09	05.07+11.07 12.10+17.10	20.07+25.07 26.10+31.10
Bazenheid SG	24.05+30.05 02.11+07.11	08.06+13.06	14.07+20.07	10.08+15.08
Biberbrugg SZ	04.07+10.07	10.10+16.10		
Bulle FR	21.06+27.06 06.09+12.09	06.07+13.07 25.10+31.10	16.08+22.08	31.08+04.09
Carouge GE	auf Anfrage			
Claro TI	16.09+18.09			
Corcelles-près-Pa	yerne VD 22	.06+27.06 13	.09+19.09	
Courtételle JU	12.07+18.07			
Düdingen FR	07.06+13.06	30.08+05.09	27.09+03.10	
Erstfeld UR	14.09+19.09	19.10+24.10		
Frauenfeld TG	01.06+06.06 05.10+10.10	29.06+04.07 02.11+07.11	03.08+08.08	31.08+05.09
Gossau ZH	06.06+14.06 03.10+09.10	06.07+11.07 09.11+14.11	27.07+31.07	15.09+20.09
Hohenrain LU	29.06+04.07	12.07+17.07	07.09+12.09	
Ilanz GR	13.07+18.07	12.10+17.10		
Interlaken BE	08.06+06.07	06.07+11.07	19.10+24.10	
Kägiswil OW	29.06+04.07			
La Sarraz VD	24.05+30.05 14.09+19.09	14.06+20.06 12.10+16.10	19.07+25.07	23.08+29.08
Landquart GR	18.05+23.05 14.09+19.09	22.06+27.06 12.10+17.10	13.07+18.07 26.10+31.10	24.08+29.08
Langnau i.E. BE	08.06+13.06 10.10+16.10	18.07+24.07 02.11+07.11	08.08+14.08	07.09+12.09
Les Hauts-Geneve	eys NE 24.05	+30.05 04.10-	+10.10	
Lindau ZH	20.07+25.07	24.08+29.08	06.09+14.09	
Lyssach BE	07.06+12.06 18.10+24.10	28.06+03.07	30.08+04.09	06.09+11.09
Marthalen ZH	08.06+13.06	06.07+11.07	08.08+14.08	17.08+22.08
Mettmenstetten 2	ZH 18.05+23.	05 24.08+29.	08	
Moudon VD	08.06+13.06	28.09+03.10	26.10+03.11	
Niederurnen GL	12.06+20.06	20.07+25.07	14.08+22.08	28.09+03.10
Oensingen	23.08+28.08			
Pfäffikon SZ	13.07+18.07	10.08+16.08	26.10+31.10	
Riniken AG	01.06+06.06 31.08+05.09 9.11+14.11	21.06+26.06 13.09+18.09	13.07+18.07 05.10+10.10	10.08+15.08 12.10+17.10
Salez SG	08.06+13.06	22.06+27.06	20.07+25.07	19.10+24.10
S-Chanf GR	auf Anfrage			
Schöftland AG	24.05+29.05 20.09+25.09	07.06+12.06 18.10+23.10	21.07+27.07	16.08+21.08
Schwarzenburg B	E 18.05+23.0	5 29.06+04.0	7 24.08+29.0	8 14.09+19.09
Schwyz	14.09+19.09	19.10+24.10		
Sion VS	18.05+26.05	08.06+12.06		
Sissach BL	15.06+20.06	17.08+22.08	21.09+26.09	
Sitterdorf TG	18.05+23.05 07.09+12.09	15.06+20.06 12.10+17.10	13.07+18.07 26.10+31.10	10.08+15.08
Tramelan JU	20.09+26.09			
Visp VS	31.05+06.06	11.10+17.10		
Willisau LU	27.04+02.05	08.08+14.08	31.08+05.09	05.10+10.10
Zweisimmen BE	22.06+26.06	07.09+11.09		

SVLT





Unterstützt durch den Fonds für Verkehrssicherheit (FVS)

Zum G40-Fahrkurs wird zugelassen, wer im Besitz des Führerausweises Kat G oder eines höherwertigen Führerausweises ist. Mit nur fünf Teilnehmenden ist an den jeweils zwei Kurstagen (erster Kurstag nur mit Traktor, zweiter Kurstag mit Traktor und Anhänger) für eine sehr individuelle und fachlich kompetente Betreuung gesorgt. Die Kurskosten betragen CHF 540.– abzüglich eine Rückerstattung von CHF 100.– aus dem Fonds für Verkehrssicherheit. Das heisst netto CHF 440.–. Bei Abmeldung weniger als vierzehn Tage vor dem ersten Kurstag wird ein Unkostenbeitrag von CHF 60.– erhoben. Nichterscheinen am Kurstag berechtigt den SVLT, das ganze Kursgeld zu verlangen.

Foto: Jürg Fischer



Anmeldung Fahrkurs G40

Vertreters oder des Lehrmeisters

Kursort	Kursdatum				
Name/Vorname					
Geburtsdatum					
Adresse					
PLZ, Wohnort					
Telefon					
Ich habe von den Bedingungen Ke	enntnis genommen.				
Datum und Unterschrift					
Unterschrift des gesetzlichen					

Einsenden an: SVLT, Postfach, 5223 Riniken, Tel. 056 441 20 22, Fax 056 441 67 31, E-Mail: zs@agrartechnik.ch